



Im Fokus unserer Arbeit steht die Beratung von Firmen und Privatpersonen rund um die bildende Kunst des 20. und 21. Jahrhunderts. Als professioneller Partner für innovative Kunstkonzepte arbeiten wir an der Schnittstelle zwischen Wirtschaft und Kunst in Europa, sowie in Verbindung mit neuen Kunstmärkten wie China. Für unser Engagement wurde ARTGATE zum Unternehmen der Landeshauptstadt Düsseldorf gewählt und unter den top drei Institutionen an der Rheinschiene für die Anna Maria Luisa de'Medici Nadel für kulturelles Engagement nominiert.

我们工作的重点旨在为企业以及个人在鉴赏20世纪和21世纪艺术作品时提供咨询和帮助。我们是您的创新艺术理念的专业合作伙伴，是欧洲经济与艺术领域交汇点上的工作者，同时也是中国新兴艺术市场的联系人。由于我们在文化领域所做的贡献，“艺术之门“公司被评选为州首府城市杜塞尔多夫的优秀企业，并与莱茵河畔的其他两所顶尖机构一起，荣获“安娜·玛利亚·路易莎·得·美蒂奇·纳德尔(Anna Maria Luisa de'Medici Nadel)奖提名。

Seit 2013 verbindet ARTGATE Consulting die deutsche Kunstlandschaft mit der chinesischen Kunstszene. Grundlage sind Delegationsreisen und Kunstvermittlungsprogramme in Deutschland oder China, während derer sich Unternehmer, Kunstliebhaber und Interessierte persönlich begegnen und näher kennenlernen können. Zahlreiche renommierte deutsche Sammlungen (z.B. Deutsche Bank, Bayer AG, Daimler Benz, Sammlung Hoffmann, Sammlung Droege) und Museen wie der Hamburger Bahnhof, die Kunstsammlung NRW (K20/K21) und das Museum Morsbroich haben sich an unseren Programmen beteiligt.

自2013年起，“艺术之门“咨询公司致力于将德国和中国的艺术领域结合在一起。通过在德国或者中国组织代表团访问旅行以及开展艺术培训项目，使得来自两国的企业家，艺术爱好者和对艺术感兴趣的人有机会相识并进一步加深了解。众多知名的德国企业收藏（例如，德意志银行，拜耳股份公司，戴姆勒奔驰汽车公司，霍夫曼收藏，德勒格收藏）和博物馆，如汉堡火车站，北威州艺术品收藏博物馆K20/K21以及莫斯布罗西博物馆，都曾参与到过我们的项目中。

Zur Intensivierung des deutsch-chinesischen Austauschs konzipiert unser Veranstaltungsteam Symposien, Tagungen, Ausstellungen oder aber festliche Anlässe, um gegenseitiges Kulturverständnis und Business auf angenehme Art miteinander zu verbinden. Zuletzt haben wir bspw. ein Symposium zum chinesischen Kunstmarkt im Auftrag des Konfuzius-Instituts Düsseldorf unter der Schirmherrschaft der Stadt und in Kooperation mit der Kunstmesse Art Cologne realisiert. Wir unterstützen unsere nationalen und internationalen Kunden bei gezielten Ankäufen für sichere Kunstinvestments, der Etablierung von Kunstsammlungen und dem Verkauf von Kunstwerken. Unser tiefes Verständnis des Kunstmarktes auf deutscher und chinesischer

Seite erlaubt eine maßgeschneiderte Beratung für individuelle Bedürfnisse.

为了加强中德间的交流，我们的活动团队策划过各类学术交流会、讨论会、展览会以及庆典活动，通过营造良好的气氛，有效地促进了彼此文化间和商业间的了解与融合。此外，受杜塞尔多夫孔子学院委托，在市政府的支持下，我们曾与“艺术科隆“艺术展合作，共同策划过一场关于中国艺术品市场的研讨会。我们同样也为国内外客户在艺术品的安全投资、收藏建设以及艺术品交易方面提供支持帮助。与此同时，基于对德国和中国艺术市场的广泛了解与认知，我们还能够为个性化需求提供量身定制的咨询服务。

Zu unseren Kunden gehören unter anderem Chinese Modern & Contemporary Art Document, das Bankhaus Sal. Oppenheim, Art Beijing, McKinsey, die ArtInternational Istanbul, die Freie Universität Berlin und die Russische Gesellschaft NRW.

我们的客户主要包括中国现当代美术文献研究中心、萨尔·奥本海姆银行、艺术北京、麦肯锡公司、伊斯坦布尔国际艺术博览会、柏林自由大学以及北威州俄罗斯协会。

Für weitere Informationen wenden Sie sich gern jederzeit an uns:

欢迎您随时与我们联系，更多地了解关于我们的信息

Leoni Spiekermann, Geschäftsführung ARTGATE Consulting

李欧妮·史匹克曼，“艺术之门“咨询公司企业管理人

spiekermann@artgateconsulting.com, WeChat (微信): leoni.spiekermann

Mengya Zhang, Assistenz der Geschäftsführung

张梦雅，企业管理人助理

zhang@artgateconsuling.com, WeChat (微信): YvonneDream